



# Orima<sup>®</sup>

electrodomésticos

Mais qualidade na sua vida!

## MANUAL DE INSTRUÇÕES INSTRUCTION MANUAL

PLACA  
OR 750 X



HOB - OR 750 X



Obrigado por ter adquirido este produto ORIMA.  
Por favor leia atentamente este manual  
antes de começar a usar este aparelho.

### SERVIÇO DE APOIO A CLIENTES



Apoio ao Cliente: (+351) 231 467 436  
email: [apoiocliente@orima.pt](mailto:apoiocliente@orima.pt)  
Assistência Pós-Venda: (+351) 231 467 427  
email: [assistencia@orima.pt](mailto:assistencia@orima.pt)

[www.orima.pt](http://www.orima.pt)

# MANUAL DE INSTRUÇÕES

## Caro Cliente,

O nosso objectivo é fazer com que obtenha os melhores resultados com o nosso aparelho. Este é produzido em instalações modernas, num ambiente de trabalho cuidadoso e tendo sempre presente o conceito de qualidade máxima.

Assim, recomendamos que leia esta manual de instruções atentamente antes de proceder á sua utilização e guarde-o para futuras referências.

Nota: Este Manual de Instruções serve para vários modelos, pelo que algumas das características, que aqui se encontram, podem não existir no seu aparelho.

**ESTE APARELHO DEVERÁ SER INSTALADO DE ACORDO COM AS NORMAS EM VIGOR E USADO EM ESPAÇOS BEM VENTILADOS. LEIA ESTAS INSTRUÇÕES ANTES DE INSTALAR OU USAR ESTE APARELHO.**

## ÍNDICE

### ÍNDICE

### INSTALAÇÃO

### CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

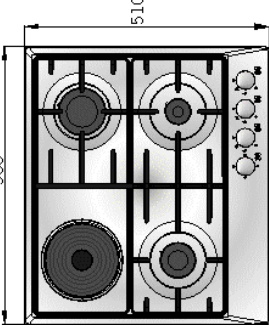

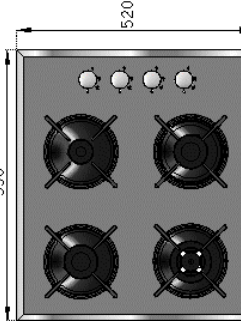
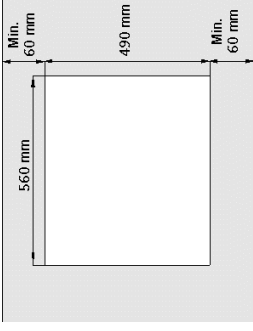
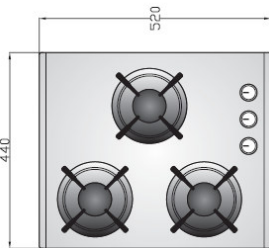
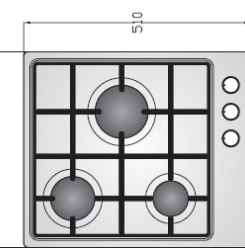

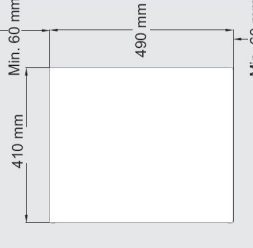
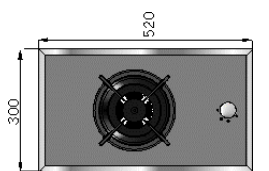
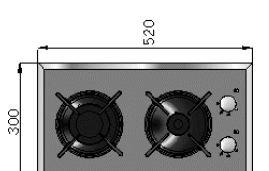
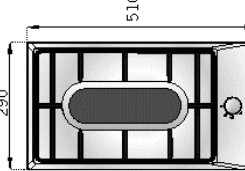
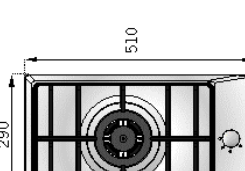
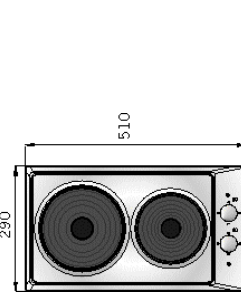
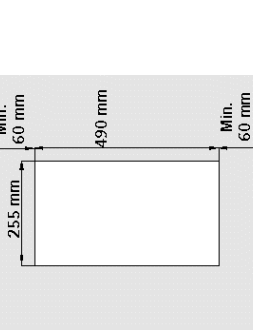
### AVISOS IMPORTANTES

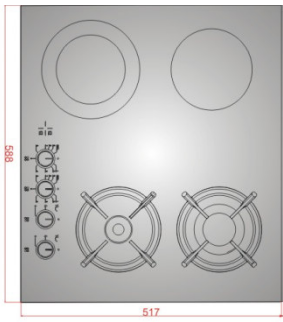
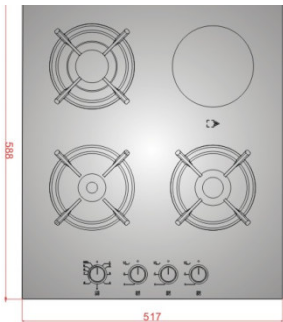
### DESCRIÇÃO DA PLACA E PAINEL DE COMANDOS

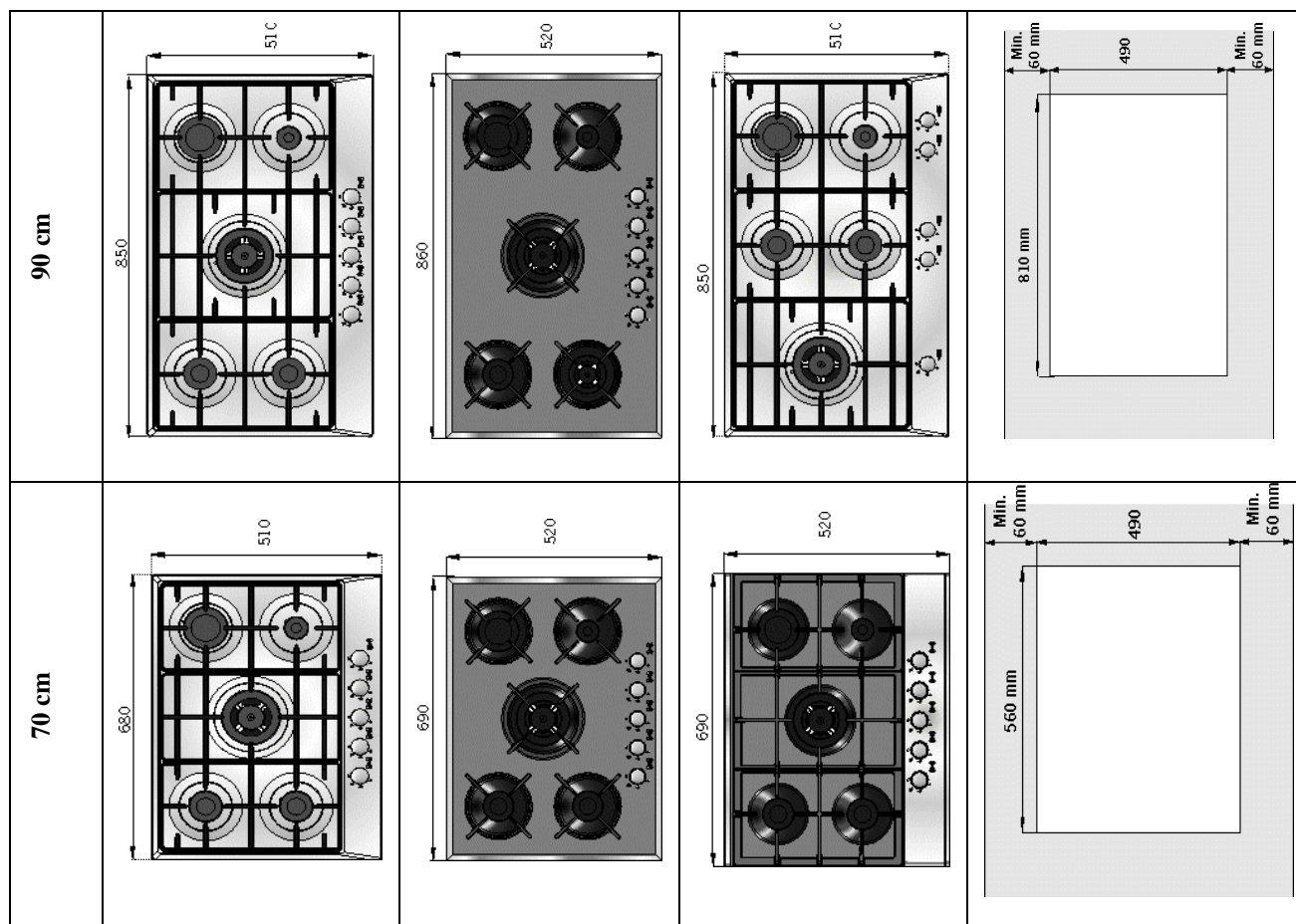
### MODO DE UTILIZAÇÃO

### MANUTENÇÃO E LIMPEZA

INSTALAÇÃO

<b>60 cm</b>				
<b>45 cm</b>				
<b>30 cm</b>	 	 		





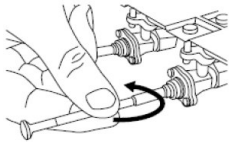
## CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS E ESPECIFICAÇÕES

LARGURA EXTERIOR	PLACA ENCASTRE	PLACA TABELA SUPERIOR	PLACA ENCASTRE DOMINO	PLACA ENCASTRE VIDRO 60 cm	PLACA ENCASTRE VIDRO 70 cm	PLACA ENCASTRE VIDRO 90 cm	PLACA ENCASTRE 45 CM
LARGURA EXTERIOR	580 mm	580 mm	520 mm	520 mm	520 mm	520 mm	440 mm
PROFUNDIDADE EXTERIOR	510 mm	510 mm	300 mm	590 mm	690 mm	860 mm	510/520mm
ALTURA EXTERIOR	85 mm	105 mm	116.5 mm	116,5 mm	116,5 mm	116,5 mm	98/106 mm
VOLTAGEM	220-240V , 50-60 Hz	220-240V , 50-60 Hz	220-240V , 50-60 Hz	220-240V , 50-60 Hz	220-240V , 50-60 Hz	220-240V , 50-60 Hz	220-240V AC, 50-60 Hz
PLACA QUENTE 145 mm (opt)	1000 W (opt)	1000 W (opt)	—	—	—	—	—

Antes de usar o aparelho, leia com atenção este Manual de Instruções. Neste Manual se encontram informações importante sobre a sua segurança, como utilizá-lo e a sua manutenção. Mantenha este Manual em bom estado de conservação, tendo em consideração de que este aparelho poderá ser utilizado por outras pessoas.

**Nota:** Este Manual foi elaborado para outros modelos. Algumas das suas características aqui descritas não estarão disponíveis no seu aparelho.

Para ajustar o seu aparelho para outro tipo de gás, reduza a chama virando cuidadosamente com uma pequena chave de fendas como mostra a figura abaixo.



Ajustamento da chama.	G30èG20,G25	G20,G25èG30
	De GPL para Gas nat.	De gas nat. Para GPL
Queimador Grande	3 voltas sentido inverso relógio	3 voltas sentido relógio
Queimador Médio	2,5 voltas sentido inverso relóg.	2,5 voltas sentido relógio
Queimador Pequeno	2 voltas sentido inverso relógio	2 voltas sentido relógio

VALORES DOS INJECTORES DOS QUEIMADORES DE ACORDO COM O TIPO DE GÁS			LPG	Gas Natural
			G30-30 mbar	G20-20 mbar
QUEIMADOR GRANDE	Injectores	mm	0.85	1,15
	Libertação Gás	KW	3,00	2,770
	Potência	gr/h - m3/h	2,36	0,253
QUEIMADOR MÉDIO	Injectores	mm	0	1,30
	Libertação Gás	KW	3,600	3,350
	Potência	gr/h - m3/h	315	0,332
QUEIMADOR PEQUENO	Injectores	mm	0.65	0,97
	Libertação Gás	KW	1,780	1,780
	Potência	gr/h - m3/h	140	0,167
WOK QUEIMADOR DO MEIO	Injectores	mm	0.50	0,72
	Libertação Gás	KW	0.88	0,990
	Potência	gr/h - m3/h	70	0,092

## AVISOS IMPORTANTES

1. O seu aparelho encontra-se já equipado para Gás LPG. Se estiver preparado p/ Gás NG (Gás Natural) existirá uma sigla "NG" na embalagem.
2. Para as placas eléctricas a sua voltagem é de 220-240 V 50-60 Hz.
3. Se o valor actual do fusível na sua instalação é inferior a 16 Amp, fale com um electricista especializado para aumentar o fusível para 16 Amp.
4. Já que a ficha da sua placa vem equipada com ligação à terra, certifique-se de que a tomada também se encontra equipada com o mesmo sistema de ligação. Caso proceda à sua instalação sem este sistema, o fabricante não se responsabiliza por perdas e danos que daí possam advir.
5. Mantenha as mangueiras do Gás e os cabos eléctricos longe de áreas quentes, não deixe que toquem no aparelho.

Mantenha-os também longe de arestas afiadas ou áreas sobreaquecidas.

6. Caso verifique algum defeito nos cabos ou tubos contacte imediatamente um Técnico qualificado.
7. Proceda à ligação do seu aparelho com uma válvula de 30 mbar pressão exterior para gás LPG e 20 mbar pressão exterior para Gás Natural (NG).
8. Proceda à ligação do seu aparelho ao Gás LPG num curto espaço de tempo e sem libertação de Gás.
9. Quando proceder à verificação de fuga de gás nunca use aparelhos com chama directa, tais como, isqueiros, fósforos, cigarros ou acessórios similares.
10. A utilização do seu aparelho poderá causar humidade e calor no local onde se encontra instalado, certifique-se de que a sua cozinha é bem ventilada. Mantenha os ventiladores bem limpos e sem qualquer tipo de obstruções.
11. Aquando da sua utilização mantenha as crianças longe do alcance do aparelho.
12. Antes de ligar o seu aparelho, mantenha todos os objectos inflamáveis tais como, cortinas, tules, papéis, longe do mesmo.

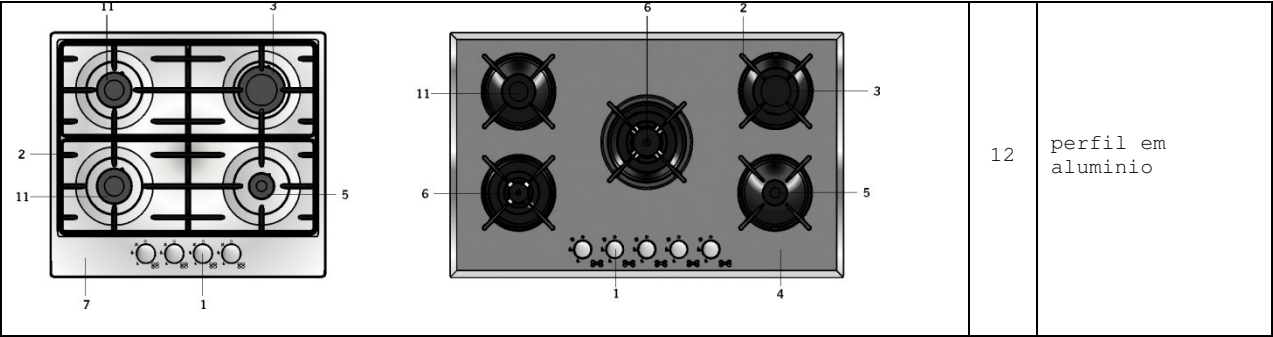
Não tenha produtos combustíveis ou inflamáveis em contacto directo com o aparelho.

13. Para desligar do quadro geral deverá proceder à separação da ligação em todos os polos que fornece o seu total corte, devendo incorporar a sua ligação de fios de acordo com as regras estabelecidas.
14. A ligação de Gás é feita por feixos de segurança. Não os ligar antes de pressionar o respectivo botão.
15. Não utilizar o aparelho em locais de alta potência de atmosfera explosiva.
16. Preste atenção aos mínimos requisitos de saúde e segurança.

DESCRIÇÃO DA PLACA E PAINEL DE COMANDOS

Placas Domino 30 cm		60 cm		1	Botões
		2		2	Grelha
		3		3	Queimador Grande
		4		4	Mesa trabalho
		5		5	Queimador Pequeno
		6		6	Queimador Wok
		7		7	Painel de comando
		8		8	Placas eléctricas
		9		9	Placas eléctricas
		10		10	Indicador Luminiso
		11		11	Queimador Médio
		13		13	grelhador de peixe

PLACAS		70 & 90 cm		1	Botões
		2		2	Grelha
		3		3	Queimador Grande
		4		4	Mesa trabalho
		5		5	Queimador Pequeno
		6		6	Queimador Wok
		7		7	Painel de comando
		8		8	Placas eléctricas
		9		9	Placas eléctricas
		10		10	Indicador Luminiso
		11		11	Queimador Médio



12 perfil em alumínio

MODO DE UTILIZAÇÃO

Utilização a Gás:

Para poder obter o máximo da sua função, certifique-se de que a panela que vai utilizar tem a base tem lisa e plana, e utilize-as (dimensões) de acordo com a informação abaixo indicada. As Válvulas que controlam o seu funcionamento vêm equipadas com um mecanismo de segurança.

1. Pressione sempre o botão para o sentido do símbolo da chama virando-o no sentido do relógio (esquerda) Todos os acendedores deverão funcionar, ligando somente o desejado.

Mantenha o botão pressionado até que a ignição funcione (Opcional).

2. Pressione o botão virando-o para a frente e no sentido contrário do relógio (esquerdo)

Queim. Grande	24 - 28 cm
Queim. Normal	18 - 22 cm
Queim. Peq.	12 - 18 cm

Fechado	Totalmente aberto	Aberto p/ metade

Nos modelos a Gás com sistema de segurança, quando a chama se encontra extinta, a válvula de segurança corta o Gás automaticamente (Opção).

Utilização Eléctrica:

Faça ajustamentos procedendo à rotação do botão no sentido do relógio de acordo com o nível de aquecimento que deseja utilizar.

Quando a luz por cima do botão estiver acesa, isto significa de que este se encontra ligado. Quando acabar ponha o botão na posição.

	NÍVEL1	NÍVEL2	NÍVEL3
145 mm	250 W	750 W	1000 W
180 mm	500 W	1000 W	1500 W

Opções

As placas eléctricas têm 3 níveis de temperatura (acima indicadas). Mas, existem placas com 7 níveis (Opcional)

dependendo do modelo do seu aparelho poderá utilizá-lo desde o mínimo até ao máximo da sua potência.

Quando o utilizar pela 1ª vez, ligue as placas na posição 3 por 5 minutos, isto fará com que o agente das suas placas o qual é sensível ao calor se manter endurecido ao queimar. Use sempre panelas com a base lisa e plana para obter melhores resultados e mais rápidos, poupando assim mais energia.

**Utilização a Gás:**

Os bicos a Gás superiores e inferiores funcionam em sistema de um de cada vez. Quando os quiser ligar, deverá antes

pressionar o botão e esperar aproximadamente entre 5-10 segundos. Podendo a seguir ligá-lo com um fósforo. Deverá esperar aproximadamente entre 10-15 segundos depois da chama acesa, para pressionar o botão e colocá-lo na posição desejada.

Caso não consiga da primeira vez tente novamente. Aquando da utilização da ignição, poderá fechar após 3-4 minutos.

Para ligar a sua placa utilize os botões que se encontram no painel de comando da mesma. Estes botões regulam a energia a ser utilizada para obter a temperatura desejada.

Para obter bons resultados, a base das panelas deverão ser o mais grossa e plana possível.

As bases das panelas e a zona de cozedura deverão ser do mesmo tamanho. Se possível, coloque sempre as tampas nas panelas. Coloque sempre as panelas na zona de cozedura antes de a ligar.Desligue o botão pouco antes do fim da cozedura, para aproveitar o calor que ainda é libertado pelo mesmo.

Vire o botão no sentido do relógio para o ligar.A temperatura é estabelecida pela posição em que o colocar, sendo que para aumentar a mesma basta continuar a girá-lo até ao Max. (Zona única)

Características
140mm Anel 1200W
180mm Anel 1800W

MANUTENÇÃO E LIMPEZA

1. Desligue a placa da electricidade ou feche a valvula do gás.
2. Aquando do funcionamento do aparelho ou logo a seguir ao mesmo a sua superfície se encontra muito quente.  
  
Deverá evitar de tocar nos bicos ou placas nessa altura.
3. Nunca limpar a parte interior, painel, grelha, espalhadores e outras partes das placas com objectos tais como,

escovas grossas, produtos químicos e corrosivos ou facas. Não utilizar produtos abrasivos ou detergentes.

4. Depois de proceder à limpeza da placa com um pano ensopado em sabão, passe água e limpe com um pano macio.

5. Não limpar a sua placa com aparelhos a vapor.

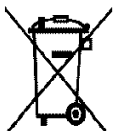
6. Lave os espalhadores de vez em quando com água e sabão e limpe o interior dos queimadores com uma escova.

7. Não utilize produtos inflamáveis, tais como ácido, gasolina, etc, na limpeza da sua placa.

8. Não espalhar água na placa.

9. Limpe todas as peças removíveis com uma mistura de sabão. Não colocá-las na Máquina de Lavar Louça.

## Disposição favorável ao meio ambiente



Não colocar este tipo de aparelho nos dispositivos normais para lixo. Direcione-o para os locais destinados à sua recolha (poderá obter mais informações na sua Câmara Municipal).

Os materiais são recicláveis e encontram-se identificados com o respectivo símbolo.

Ao reciclar estes materiais estará a contribuir para a protecção do seu meio ambiente.